

Artengliederung		Rechnung 2013		Budget 2013		Rechnung 2012	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	Aufwand	679'727.34		677'400.00		675'582.11	
30	Personalaufwand	256'774.72		252'900.00		235'171.35	
301	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	213'859.50		210'000.00		194'570.00	
3010	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	213'859.50		210'000.00		194'570.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	213'859.50		210'000.00		194'570.00	
304	Zulagen	2'100.00		1'200.00		1'200.00	
3049	Übrige Zulagen	2'100.00		1'200.00		1'200.00	
3049.10	Familien- und Geburtszulagen	2'100.00		1'200.00		1'200.00	
305	Arbeitgeberbeiträge	35'226.10		36'700.00		35'723.85	
3050	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	13'609.00		13'400.00		12'435.30	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	13'609.00		13'400.00		12'435.30	
3051	AG-Beiträge an eigene Pensionskassen	16'991.90		18'800.00		18'939.00	
3051.00	AG-Beiträge an eigene Pensionskassen	16'991.90		18'800.00		18'939.00	
3053	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	992.20		1'000.00		1'030.75	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	992.20		1'000.00		1'030.75	
3054	AG-Beiträge an Familienzulagekassen	3'231.15		3'300.00		2'945.65	
3054.00	AG-Beiträge an Familienzulagekassen	3'231.15		3'300.00		2'945.65	
3055	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	401.85		200.00		373.15	

Artengliederung		Rechnung 2013		Budget 2013		Rechnung 2012	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	401.85		200.00		373.15	
309	Übriger Personalaufwand	5'589.12		5'000.00		3'677.50	
3090	Aus- und Weiterbildung des Personals	1'886.11		5'000.00		800.00	
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	1'886.11		5'000.00		800.00	
3091	Personalwerbung					2'877.50	
3091.00	Personalwerbung					2'877.50	
3099	Übriger Personalaufwand	3'703.01					
3099.00	Übriger Personalaufwand	3'703.01					
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	340'116.16		346'500.00		357'644.65	
310	Material- und Warenaufwand	12'094.34		14'000.00		13'986.31	
3100	Büromaterial	1'616.39		5'000.00		1'143.80	
3100.00	Büromaterial	1'616.39		5'000.00		1'143.80	
3101	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	9'630.46		8'000.00		12'753.49	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	9'630.46		8'000.00		12'753.49	
3102	Drucksachen, Publikationen	847.49		1'000.00		89.02	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	847.49		1'000.00		89.02	
311	Nicht aktivierbare Anlagen	11'421.99		22'000.00		13'312.98	
3110	Büromaschinen und -geräte	1'904.35					
3110.00	Büromaschinen und -geräte	1'904.35					

Artengliederung		Rechnung 2013		Budget 2013		Rechnung 2012	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3111	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	9'517.64		22'000.00		13'312.98	
3111.00	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	7'330.42		14'000.00		2'382.38	
3111.10	Wasserzähler	2'187.22		8'000.00		10'930.60	
312	Ver- und Entsorgung	11'130.96		10'000.00		13'365.67	
3120	Ver- und Entsorgung	11'130.96		10'000.00		13'365.67	
3120.10	Strom, Heizmaterial, Wasser und Kehrichtabfuhr	10'582.46		9'000.00		12'679.97	
3120.20	Wasserankauf	548.50		1'000.00		685.70	
313	Dienstleistungen und Honorare	51'565.10		55'500.00		39'600.08	
3130	Dienstleistungen Dritter	1'677.28		3'500.00		2'000.23	
3130.10	Telefonkosten	1'677.28		2'000.00		1'525.98	
3130.20	Porti			500.00		3.55	
3130.30	Bank- und Postcheckspesen			1'000.00		470.70	
3131	Planungen und Projektierungen Dritter	44'622.19		45'000.00		32'240.62	
3131.00	Planungen und Projektierungen Dritter	6'062.79		5'000.00		7'910.52	
3131.10	Nachführung Katasterplan	38'559.40		40'000.00		24'330.10	
3132	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	2'093.98		3'000.00		1'663.98	
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	2'093.98		3'000.00		1'663.98	
3134	Sachversicherungsprämien	3'171.65		4'000.00		3'695.25	
3134.00	Sachversicherungsprämien	3'171.65		4'000.00		3'695.25	

Artengliederung		Rechnung 2013		Budget 2013		Rechnung 2012	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
314	Baulicher Unterhalt	207'562.93		190'000.00		234'313.05	
3143	Unterhalt übrige Tiefbauten	207'562.93		190'000.00		234'313.05	
3143.00	Unterhalt übrige Tiefbauten	207'562.93		190'000.00		234'313.05	
315	Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen	8'689.61		13'000.00		9'687.96	
3151	Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	8'689.61		13'000.00		9'687.96	
3151.00	Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	8'689.61		8'000.00		9'687.96	
3151.10	Unterhalt Wasserzähler			5'000.00			
316	Mieten, Leasing, Pachten, Benützungsgebühren	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
3160	Miete und Pacht Liegenschaften	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
317	Spesenentschädigungen			1'000.00			
3170	Reisekosten und Spesen			1'000.00			
3170.00	Reisekosten und Spesen			1'000.00			
319	Verschiedener Betriebsaufwand	7'651.23		11'000.00		3'378.60	
3192	Abgeltung von Rechten	643.00		1'000.00		1'111.50	
3192.00	Abgeltung von Rechten	643.00		1'000.00		1'111.50	
3199	Übriger Betriebsaufwand	7'008.23		10'000.00		2'267.10	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	7'008.23		10'000.00		2'267.10	
36	Transferaufwand	82'836.46		78'000.00		82'766.11	

Artengliederung		Rechnung 2013		Budget 2013		Rechnung 2012	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
361	Entschädigungen an Gemeinwesen	76'626.50		70'000.00		76'551.50	
3612	Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	76'626.50		70'000.00		76'551.50	
3612.10	Entschädigung an Gemeinde Stans für Verwaltung	50'000.00		50'000.00		50'000.00	
3612.30	Entschädigung an Gemeindeverband für Betrieb des Grundwasserpumpwerkes "Zug"	26'626.50		20'000.00		26'551.50	
363	Beiträge an Gemeinwesen und Dritte	6'209.96		8'000.00		6'214.61	
3632	Beiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	4'310.46		5'000.00		4'310.46	
3632.10	Beiträge an Verbandsorganisationen	4'310.46		5'000.00		4'310.46	
3636	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	1'899.50		3'000.00		1'904.15	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	1'899.50		3'000.00		1'904.15	
4	Ertrag		886'857.15		996'000.00		1'352'150.38
41	Regalien und Konzessionen		3'600.00		1'500.00		
412	Konzessionen		3'600.00		1'500.00		
4120	Konzessionen		3'600.00		1'500.00		
4120.40	Konzessionsgebühren Installateure		3'600.00		1'500.00		
42	Entgelte		803'424.67		909'500.00		1'284'672.88
424	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		798'726.12		909'500.00		1'284'672.88

Artengliederung	Rechnung 2013		Budget 2013		Rechnung 2012	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4240 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		292'671.19		401'500.00		773'255.40
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		1'500.00		1'500.00		1'500.00
4240.60 Anschlussgebühren		291'171.19		400'000.00		771'755.40
4241 Wasserzinsen		506'054.93		508'000.00		511'417.48
4241.10 Wasserzinsen (inkl. Fixkostenbeiträge)		495'809.36		500'000.00		
4241.20 Bauwasserzinsen		3'433.17		3'000.00		504'289.08
4241.30 Wasserzins Kleinkraftwerk Ursprung		6'812.40		5'000.00		7'128.40
426 Rückerstattungen		4'698.55				
4260 Rückerstattungen Dritter		4'698.55				
4260.00 Rückerstattungen Dritter		4'698.55				
43 Verschiedene Erträge		20'266.99		5'000.00		7'229.65
430 Verschiedene betriebliche Erträge		19'766.99		5'000.00		6'729.65
4309 Übriger betrieblicher Ertrag		19'766.99		5'000.00		6'729.65
4309.00 Übriger betrieblicher Ertrag		19'766.99		5'000.00		6'729.65
439 Übriger Ertrag		500.00				500.00
4390 Übriger Ertrag		500.00				500.00
4390.00 Übriger Ertrag		500.00				500.00
44 Finanzertrag		59'565.49		80'000.00		60'247.85
440 Zinsertrag		59'565.49		80'000.00		60'247.85

Artengliederung		Rechnung 2013		Budget 2013		Rechnung 2012	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4400	Zinsen flüssige Mittel		59'565.49		80'000.00		60'247.85
4400.00	Zinsen flüssige Mittel		59'565.49		80'000.00		60'247.85
	Gesamtergebnis	679'727.34	886'857.15	677'400.00	996'000.00	675'582.11	1'352'150.38
		207'129.81		318'600.00		676'568.27	
		886'857.15	886'857.15	996'000.00	996'000.00	1'352'150.38	1'352'150.38